



Briselē, 2020. gada 5. jūnijā
(OR. en)

8626/20

DEVGEN 72
SUSTDEV 68
ACP 42
COHAFA 27
RELEX 420
FIN 341
WTO 99
ONU 26
OCDE 9

DARBA REZULTĀTI

Sūtītājs:	Padomes Ģenerālsekretariāts
Datums:	2020. gada 5. jūnijs
Saņēmējs:	delegācijas
Iepr. dok. Nr.:	8305/20
Temats:	2019. gada ziņojums par Eiropas Savienības ārējās darbības finansēšanas instrumentu īstenošanu 2018. gadā – Padomes secinājumi (2020. gada 5. jūnijs)

Pielikumā ir pievienoti Padomes secinājumi par 2019. gada ziņojumu par Eiropas Savienības ārējās darbības finansēšanas instrumentu īstenošanu 2018. gadā, kuri, izmantojot rakstisko procedūru, apstiprināti 2020. gada 5. jūnijā.

2019. gada ziņojums par Eiropas Savienības ārējās darbības finansēšanas instrumentu

īstenošanu 2018. gadā

Padomes secinājumi

1. Padome atzinīgi vērtē gada ziņojumu par Eiropas Savienības instrumentu īstenošanu ārējo darbību finansēšanai 2018. gadā ¹, kas ir būtisks ieguldījums iedzīvotāju un ieinteresēto personu informēšanā par to, kā ES īsteno savu ārējo palīdzību, un par to, kādi ir sasniegtie rezultāti. Padome novērtē Komisijas dienestu un Eiropas Ārējās darbības dienesta centienus turpināt uzlabot ziņojuma kvalitāti, tā orientēšanu uz rezultātiem un draudzīgumu lietotājiem un aicina minētās struktūras turpināt šos centienus;
2. Padome aicina pastiprināt "kopīgu redzējumu", "kopīgu rīcību" un "labāku sadarbību", kā ieteikts Globālajā Eiropas Savienības kopējās ārpolitikas un drošības politikas stratēģijā un saskaņā ar jauno Eiropas Konsensu par attīstību, tostarp virzīties uz uzticamāku, reaģētspējīgāku, iekļaujošāku un saliedētāku Savienību. Padome lūdz Komisiju ziņot par ES un dalībvalstu kopīgās rīcības finansiālajiem un ar finansēm nesaistītajiem nosacījumiem. Turklāt Padome atkārtoti aicina turpmākajos gada ziņojumos iekļaut pienākumu ziņot par īstenošanu pēc īstenošanas partneru veida, kā minēts Finanšu regulā ², kā arī pēc instrumentu veida (konkrēti, iekļaut detalizētu informāciju par budžeta atbalstu, finansējuma apvienošanas darbībām, aizdevumiem un garantijām);

¹ 14585/19 un ADD 1+2 – COM(2019) 604 final un SWD(2019) 409 final.

² Regula (ES, *Euratom*) 2018/1046, 62. panta 1. punkta c) apakšpunkts, OV L 193, 30.7.2018., 58. lpp.

3. Padome atgādina par ES un tās dalībvalstu apņemšanos ar koordinētu un saskaņotu rīcību īstenot Ilgtspējīgas attīstības programmu 2030. gadam un Parīzes nolīgumu par klimata pārmaiņām. ES un tās dalībvalstīm saskaņā ar Programmu 2030. gadam ir jāreaģē uz pašreizējiem globālajiem izaicinājumiem un iespējām, jānovērš nevienlīdzība un jānodrošina, ka neviens netiek atstāts novārtā. Padome pauž gandarījumu par panākumiem, kas gūti, īstenojot Programmu 2030. gadam un tās 17 ilgtspējīgas attīstības mērķus (IAM), kuri izklāstīti gada ziņojumā un ES Kopīgajā kopsavilkuma ziņojumā un ar kuriem iepazīstināja 2019. gada Augsta līmeņa politiskajā forumā par ilgtspējīgu attīstību;
4. Padome uzsver, cik svarīgi ir veicināt tūlītēju rīcību saistībā ar vides degradāciju un klimata pārmaiņām un to ietekmi uz pasaules pārtikas sistēmām un pieaugošu pārtikas trūkuma līmeni, un aicina turpināt centienus nolūkā stiprināt un palielināt papildu ieguvumus klimata jomā, kas būtu pienācīgi jāuzrauga. Padome aicina arī turpināt centienus saistībā ar klimata pārmaiņu mazināšanu un pielāgošanos tām ES ārējās darbībās, tostarp visneaizsargātākajās valstīs, proti, mazajās salu jaunattīstības valstīs (*SIDS*) un vismazāk attīstītajās valstīs (*VAV*). Turklāt Padome uzsver, cik svarīgi ir ziņot par katastrofu riska mazināšanu un stiprināt izturētspēju un gatavību risināt tādas klimata izraisītas problēmas kā ekstrēmi laikapstākļi, plūdi un sausums;
5. Padome atzinīgi vērtē darbības, kas veiktas sadarbībā ar partnervalstīm nolūkā risināt neatbilstīgas migrācijas un piespiedu pārvietošanas pamatcēloņus, kā arī citas darbības, kas saistītas ar migrācijas izaicinājumiem, saskaņā ar visiem Valletas kopīgā rīcības plāna pīlāriem, un lūdz turpmākajos gada ziņojumos izskatīt panākumus minēto mērķu sasniegšanā;

6. Padome atkārtoti norāda uz ES un tās dalībvalstu apņemšanos veicināt efektīvas, uz noteikumiem balstītas daudzpusējas attiecības, kurus centrā ir Apvienoto Nāciju Organizācija. Padome atbalsta to, ka tiek pilnībā īstenotas pašreizējās reformas, kas tika uzsāktas, lai daudzpusējā sistēma varētu stāties pretī pašreizējiem un turpmākajiem izaicinājumiem un lai stiprinātu sadarbību un partnerības ar reģionālām organizācijām. Tā uzsver, ka ES un tās dalībvalstis joprojām sniedz vislielāko ieguldījumu ANO. Padome atkārtoti uzsver ES un tās dalībvalstu apņemšanos strādāt pie stratēģiskākas pieejas kvalitatīvam ES un tās dalībvalstu sniegtam brīvprātīgam finansējumam galvenajiem ANO fondiem, programmām un specializētajām aģentūrām un par prioritāti noteikt prognozējamu daudzgadu atbalstu ANO īstenotām daudzāģentūru darbībām, tostarp, attiecīgā gadījumā izmantojot pamatfinansējumu un aģentūru apvienotos līdzekļus;
7. Padome pauž atzinību par pārskatītās Eiropas kaimiņattiecību politikas īstenošanu, kā mērķis ir atbalstīt un veicināt stabilitāti, drošību un labklājību ES kaimiņvalstīs un veidot īpašas attiecības un spēcīgas partnerības ar austrumu un dienvidu valstīm. Padome ir ņēmusi vērā Komisijas 2018. gada februāra Rietumbalkānu stratēģiju un atkārtoti apliecina ES nepārprotamo atbalstu Rietumbalkānu Eiropas perspektīvai.
8. Padome apzinās arī tos īpašos izaicinājumus, ar ko saskaras jaunattīstības valstis Āfrikā, un šajā sakarā uzsver, cik svarīgi ir virzīt oficiālo attīstības palīdzību (OAP) uz šo kontinentu, vienlaikus pilnībā respektējot katras dalībvalsts individuālās prioritātes attīstības palīdzības jomā. Padome pauž gandarījumu par atjaunoto impulsu, kuru deva 2017. gada novembrī notikušais Āfrikas Savienības un ES samits. Šajā kontekstā tā atkārtoti uzsver, cik svarīga ir 2018. gadā izveidotā Āfrikas un Eiropas ilgtspējīgu investīciju un darbvietu alianse, kuras mērķis ir veicināt ieguldījumus, piesaistīt vairāk privāto ieguldītāju, paplašināt tirdzniecību, uzlabot uzņēmējdarbības vidi un atbalstīt nodarbinātībai vajadzīgo izglītību un prasmes. Alianse ir būtisks pārvērtiens pārejā no līdzekļu devēja un saņēmēja partnerības modeļa uz vienlīdzīgu dalībnieku partnerības modeli. Padome pozitīvi vērtē pasākumus, kas veikti, lai stiprinātu stratēģisko partnerību ar Āfriku, jo īpaši VAV un nestabilās situācijās esošās un konfliktos iesaistītās valstīs;

9. ES un tās dalībvalstis atkārtoti apliecina visas savas individuālās un kolektīvās OAP saistības. Padome atgādina, ka OAP joprojām ir svarīgs finansējuma avots VAV un nestabilām valstīm, kurām jo īpaši pietrūkst vietējo spēju, lai piesaistītu finansējumu no citiem avotiem. Tāpat Padome atgādina, ka saskaņā ar jauno Eiropas Konsensu par attīstību, vienlaikus pilnībā respektējot katras dalībvalsts individuālās prioritātes, ES un tās dalībvalstu attīstības sadarbība būtu mērķtiecīgi jāvirza tur, kur tā ir visvairāk vajadzīga un kur tai var būt vislielākā ietekme, it īpaši – VAV un nestabilās un konfliktu situācijās;
10. Padome aicina Komisiju pievērst uzmanību to valstu īpašajiem izaicinājumiem, kuras tiecas pārvarēt zemu ienākumu statusu, iesaistīties attīstības sadarbībā, politikas dialogā un partnerībās ar valstīm ar vidējiem ienākumiem (*MIC*) jautājumos, kas skar ilgtspējīgu attīstību, nabadzības izskaušanu, ienākumu nevienlīdzību, ilgstošas bēgļu krīzes un citas kopīgu interešu jomas, kā arī tālāk attīstīt inovatīvu sadarbību ar attīstītākām jaunattīstības valstīm (*MADC*) visos reģionos, tostarp Latīņamerikā un Āzijā, saskaņā ar jauno Eiropas Konsensu par attīstību. Šīm valstīm ir būtiska nozīme Programmas 2030. gadam īstenošanā, un kā lielām ekonomikām tām ir arvien lielāka ietekme uz globālajiem sabiedriskajiem labumiem un izaicinājumiem, tostarp klimata pārmaiņām;
11. Padome atkārtoti apstiprina ES un tās dalībvalstu apņemšanos atbalstīt cilvēktiesības, demokrātiju, labu pārvaldību un tiesiskumu visā pasaulē un pauž atzinību par visiem centieniem šīs vērtības vēl vairāk veicināt un stiprināt ar ES ārējo darbību, tostarp, dodot iespējas un ieguldot vietējo dalībnieku un pilsoniskās sabiedrības organizāciju spējās un nodrošinot pilsoniskajai sabiedrībai labvēlīgu vidi. Padome arī atkārtoti uzsver, cik ārkārtīgi svarīga ir tāda uz tiesībām balstīta pieeja attīstības sadarbībai, kas ietver visas cilvēktiesības un ar ko veicina un aizsargā pilsoniskās sabiedrības telpu, un aicina visus partnerus, tostarp ANO, šādu uz tiesībām balstītu pieeju piemērot programmu izstrādē;

12. Padome uzsver, cik svarīga ir dzimumu līdztiesība, un atkārtoti norāda uz ES apņemšanos veicināt to, lai sievietes un meitenes pilnībā un vienlīdzīgi varētu izmantot visas cilvēktiesības un lai viņām būtu nodrošinātas iespējas iesaistīties ārējās attiecībās saskaņā ar ES Dzimumu līdztiesības rīcības plānu 2016.–2020. gadam (*GAP II*). Padome ar gandarījumu atzīmē, ka to sadarbības un attīstības iniciatīvu īpatsvars, kuras finansē ES un kuras veicina dzimumu līdztiesību (kā galveno vai kā kādu nozīmīgu mērķi), ir palielinājies līdz 68 %, un aicina visus īstenošanas dalībniekus īstenot koncentrētākus un kopīgus centienus, lai sasniegtu *GAP II* nosprausto 85 % mērķi. Padome atzīst, ka vardarbības pret sievietēm un meitenēm izskaušanā liela nozīme ir iniciatīvai "*Spotlight*", un aicina ES dalībvalstis konsekventi iesaistīties. Padome atgādina, ka ES ir apņēmusies pilnībā un efektīvi īstenot Pekinas Rīcības platformu un Starptautiskās konferences par iedzīvotājiem un attīstību rīcības programmu, kā arī to pārskatīšanas konferenču rezultātus. Padome aicina Komisiju izmantot iespēju, ko sniedz to 25. gadskārta, lai izvērtētu pēdējo 25 gadu laikā gūto pieredzi un iekļautu to jaunajā *GAP III* nolūkā vēl vairāk stiprināt ES centienus 5. IAM sasniegšanā;
13. Padome pauž gandarījumu par centieniem visā pasaulē sniegt uz vajadzībām balstītu un dzīvību glābjošu palīdzību cilvēkiem, kurus skārušas humanitārās krīzes, tostarp ieilgušas krīzes, un uzsver, ka ir svarīgi strādāt saskaņā ar humanitārajiem principiem un ESAO/*DAC* ieteikumu par humanitāro, attīstības un miera saikni, lai novērstu un efektīvi risinātu konfliktus un krīzes situācijas. Turklāt Padome uzteic Savienības civilās aizsardzības mehānismu par tā savlaicīgi un efektīvi sniegto palīdzību pēc pēkšņām krīzēm un katastrofām;
14. ES integrētā pieeja ir veicinājusi saskaņotāku un holistisku iesaisti, aptverot diplomātisko, drošības un aizsardzības jomu, tostarp KDAP misijas un operācijas, attīstības sadarbību un humāno palīdzību. Padome atzinīgi vērtē progresu, kas panākts, stiprinot izturētspēju, konfliktu novēršanu, krīžu pārvarēšanu un stabilizāciju ārvalstīs, kā arī spēju veidošanas centienus drošības un attīstības jomā;

15. Padome atzinīgi vērtē ārējo investīciju plāna (*EIP*) īstenošanu, kura mērķis ir mudināt privātos ieguldītājus sniegt ieguldījumu klimatrīcībā, ilgtspējīgā attīstībā un darbvietu radīšanā partnervalstīs Āfrikā un Eiropas kaimiņreģiona valstīs. Padome atzīmē centienus atraisīt ilgtspējīgus ieguldījumus mikrouzņēmumiem, mazajiem un vidējiem uzņēmumiem, uzsverot sociālo, vides un cilvēktiesību aizsardzības pasākumu nozīmīgumu. Turklāt Padome uzsver vajadzību uzlabot ieguldījumu vidi partnervalstīs saskaņā ar EIP trešo pīlāru. Padome aicina laikus publicēt EFIA izvērtējumu un uzsver, ka ir jāintegrē no šā instrumenta gūtā pieredze;
16. Padome arī atkārtoti uzsver, ka politikas saskaņotība attīstībai (*PCD*) ir būtiska daļa no ES ieguldījuma, kura mērķis ir efektīvāk izpildīt Programmu 2030. gadam un sasniegt ilgtspējīgas attīstības mērķus. Šajā sakarā Padome atzinīgi vērtē centienus ziņojumus par *PCD* integrēt vispārējā ES ziņojumā par IAM;
17. Padome uzteic Komisiju par pasākumiem, kas veikti digitalizācijas attīstības veicināšanai (*D4D*), un uzsver digitalizācijas kā ilgtspējīgu attīstību veicinoša un paātrinoša faktora lielo potenciālu. Padome mudina Komisiju divkārtot centienus, lai pārvarētu digitālo plaisu valstīs un starp tām, un palīdzēt publiskām iestādēm īstenot veicinošu tiesisko regulējumu;
18. Padome atgādina savus secinājumus par pārskatītu ES starptautiskās sadarbības un attīstības rezultātu ietvaru ³ un pauž gandarījumu par pārskatītā ES rezultātu ietvara saskaņošanu ar Ilgtspējīgas attīstības programmas 2030. gadam mērķiem, kā arī ar jauno Eiropas Konsensu par attīstību. Šajā kontekstā Padome mudina Komisiju turpināt centienus, lai savos ziņojumos iekļautu pārdomas par rezultātiem;
19. Padome atzinīgi vērtē Komisijas apņemšanos uzlabot savu stratēģisko komunikāciju un informēšanu par attīstības sadarbību, izmantojot, piemēram, ES Attīstības saziņas tīklu. Šajā sakarā tā mudina Komisiju turpināt centienus uzlabot pamanāmību, informāciju un saziņu, kas vērsta uz jauniešiem gan Savienībā, gan ārpus tās.

³ 14553/18.